

De Arubaanse Courant

Abonnementprijs fl. 1.50 per maand - fl. 4.00 per kwartaal. — Bureau voor Son Nicolaas: Aruba Drukkerij, Rodgerstraat 5 - Tel. 5072.

NIEUWS EN ADVERTENTIEBLAD VOOR ARUBA

Bureau voor Oranjestad: Aruba Boekhandel Gebr. de Wit, Nieuwstraat - Tel. 1273, Oranjestad. — Redactie en uitgever Aruba Drukkerij, Gebr. de Wit, Aruba. Drukkerij „De Stad“ N.V.

ARUBAANS COMMENTAAR

De correspondent van ons blad in Holland, die regelmatig „een brief uit Holland“ zendt, schreef in zijn laatste brief, VAN ALLES WAT o.m.:

Vervolgens willen wij U op een merkwaardig emigratie-probleem de aandacht vestigen en wij sluiten daarbij aan bij een open brief van de Haarlemse Kamer van Koophandel, die de regering attent gemaakt heeft op het euvel, dat nog altijd vele mensen ons land verlaten zonder hun particuliere schulden te hebben voldaan. De Kamer bepleit maatregelen tegen dergelijke snooedaars en euen het ons niet kwalijk: wij zijn het er roerend mee eens.

U neemt het ons zeker ook niet kwalijk, want wij zijn het er ook erg roerend mee eens! Ook van ons eiland vertrekken helaas nogal eens mensen zonder hun particuliere schulden te betalen!

Bericht werd, dat mr. N. De brot benoemd is tot vertegenwoordiger van de Nederlandse Antillen in Den Haag. Dit bericht juichen wij zeker toe omdat tijdens zijn ministerschap de heer Debrot werkelijke belangstelling voor Aruba aan de dag legde. Toch vragen wij ons af, waar tot nu toe steeds een Curaçaonaar (Da Costa Gomez en Gorsira) en een Bonairraan (Debrot) de Antillen vertegenwoordigde, of het niet in de rede gelegen had thans een Arubaan op deze post te benoemen. Het is zeker passend, dat ook Aruba deze post eens bezet, vooral ook omdat de drie voorgangers zeker steeds meer op een Curaçaos standpunt hebben gestaan.

Van harte ondersteunen wij een commentaar in De Morgenster, waarin dit blad het afkeurt, dat de reclameblijfjes voor de Koninginnedag, waarop de foto's voorkomen van Koningin Juliana en Prins Bernhard, ontserd worden door allerlei advertenties als rand-decoratie.

MOEDER VICARIA BENOEMD TOT RIDDER IN DE ORDE VAN ORANJE NASSAU

Zuster Gerarda Majella (van Noord) en de Heer Kemmink, ontvingen de Eremedaille in Goud, verbonden aan de Orde van Oranje-Nassau

Zaterdagmorgen tegen half twaalf waren Moeder Vicaria, Zuster Gerarda Majella de Heer H. A. Kemmink ten Gezaghederskantore onthouden om daar de heugelijke tijding te vernemen, dat het H. M. de Koningin behaagd had hen de hovengenoemde onderscheidingen ter gelegenheid van Hare Majesteits verjaardag toe te kennen.

Aanwezig waren behalve de geridderen, de nieuwe Rector van het Hospitaal, Rector Volker, Zuster Priorin van het Maria Convent, Zuster Friedoline van het San Pedro Hospitaal, Mevrouw Kemmink, Dr. J. van Nidek, Ir. van den Berg en de Heer N. Schuyt.

Als het half twaalf is neemt Gezagheders Hessing het woord en deelt mede, dat hij namens de Gouverneur kan mededelen, dat Moeder Vicaria benoemd is tot Ridder in de Orde van Oranje Nassau, Zuster Gerarda Majella (Mej. Tromp van Noord) en de Heer Kemmink beide beëdigd met de Eremedaille in goud verbonden aan de Orde van Oranje Nassau.

De Gezagheders wenst de Gedecoreerden geluk met deze Hoge Onderscheidingen en hoopt, dat zij deze nog vele jaren zullen mogen dragen. Tot Moeder Vicaria zegt de Gezagheders, dat de Haar toegekende Onderscheiding wil onderstrepen de waardering en belangstelling voor het vele en goede werk, dat de Zusters op Aruba verrichten.

Als de Gezagheders daarna de onderscheidingen heeft opgespeld wordt de champagne rondgedeeld en feliciteren de aanwezigen de gedecoreerden.

Stralende Koninginnedag

Aruba viert het feest van „ons Hollanders“ zegt Henry Eman

De klokken beïerden en het carillon speelde door de vroege ochtend van de Maandag, die de verjaardag van Koningin Juliana was. Des Zondags tevoren waren in de Protestantse en Katholieke kerken al dankdiensten gehouden en voetbalwedstrijden. Van deze laatste vindt de lezer elders het verslag van onze sportredacteur De Tukker.

In Sint Nicolaas was het ook al vroeg dag. Om half acht trokken de militairen door de stad. En overal op het eiland zag men ouders hun kinderen klaar maken met sierpen en strikken voor de aubades, die als elk jaar het liefste deel van het feest zijn uitmaken. Eerst in Sint Nicolaas op het kerkplein en een uur later op het Wilhelminalplein te Oranjestad. Gezagheders a.i. Hessing sprak de dames en heren onderwijzers voor het organiseren van deze aubades. Het was een ordelijk komen en gaan en tot op de daken der huizen stonden fotografen het historische gebeuren vast te leggen.

Gejuich en geklap volgde de toespraak en daarop kwam het lekkers. Een woord van hulde aan de dames en heren onderwijzers voor het organiseren van deze aubades. Het was een ordelijk komen en gaan en tot op de daken der huizen stonden fotografen het historische gebeuren vast te leggen.

De soldaten trekken voorbij Vergezeld van de leden van de Oranjevereniging trok de heer Hessing vervolgens naar de Pasanggrahan en vandaar naar de L. G. Smithboulevard om de hulde in ontvangst te nemen, die de troepen aan Hare Majesteit in de persoon van de Gezagheders brachten. De commandant nam mede plaats bij de autoriteiten en de troep marcheerde keurig voorbij.

Het hoge gezelschap nuttigde hiertoe verfrissingen in de Pasanggrahan in afwachting van een stoet verkleden feestgangers, die dansen uitvoerden en vruchten offerden — een levendig en kleurig beeld in de feestviering.

Langs de Boulevard Ondertussen namen wij de feestvreugde aan de boulevard in ogenschouw. Het was beslist drukker dan verleden jaar. Minister Pauw was eveneens met de auto uitgereden om de feesten te zien. De Amerikaanse consul was er met gezelschap. De radio scheurde de lucht welhaast van een, maar de klanken dienden toch in elk geval om de stemming te verhogen, toen buiten het Rif de eerste zeilbootjes zichtbaar werden. Drommen verdrongen zich naar de pier en langs de oever. Een geheel in oranje-rij gestoken zeeman viel al evenzeer op als een corpulente heer, die een rose pet op had. Daar klom al spoedig de stem van de wvd. voorzitter, ir. Van den Berg, door de lucht: eerste prijs, tweede prijs enz. De vreugde streeg ten top en tot bij twaalf bleef de stemming er in.

Openbaar Gehoor Het is al weer een traditie geworden, dat de Gouverneur op Koninginnedag persoonlijk de hulde in ontvangst komt nemen, die Aruba geven wil aan H.M. de Koningin. In de Pasanggrahan hadden wij dit Openbaar Gehoor nog niet eerder meegemaakt, maar de zaal leent er zich uitstekend voor. De Arubaanse leden van de Regeringsraad, de heren Pauw en Lampe, stonden aan het hoofd, dan statenleden, oranjevereniging, artsen, advocaten en notarissen, chefs van dienst en consuls, de topfiguren van handel en nijverheid, en zo de kring rond tot men via de paters en dominies bij de heren rechters eindigde. Binnengeleid door de Gezagheders nam Zijne Excellentie plaats op een tapijt, dat hiertoe was neergelegd. De wvd. voorzitter van de Oranjevereniging, ir. A. van den Berg, richtte zich vervolgens allereerst tot de Gouverneur om de hulde en gelukwensen van deze Vereniging aan te bieden aan de Koningin. De heer

H. Eman trad als tweede spreker naar voren en sprak namens het Arubaanse volk, bijna allen Hollanders, zoals de heer Eman opmerkte aan de hand van een voorbeeld van Willem van Oranje, die de heer Eman een zoon van Willem van Nassau noemde en waaruit de spreker de verknochtheid van Aruba's bevolking, los van de overheersing van Curacao, aan het Huis van Oranje illustreerde.

De heer Van Dulst sprak vervolgens enkele woorden, waarna de wvd. Gouverneur, mr. Jas, zijn dank uitsprak aan het adres der sprekers en verzekerde in zijn rapport over deze feestdag een en ander ter kennis van Hare Majesteit te brengen.

Als persoonlijke geste wilde mr. Jas, die eerlang besemd is aan hier gezagheders a.i. te worden, alle aanwezige heren begroeten. Een sympathieke daad.

Groot vuurwerk

Des avonds werd bij het Strand-Hotel een groot vuurwerk afgestoken. Onafzienbaar was de menigte. De heer Stam wilde wel, dat het iedere avond vuurwerk was... Honderden auto's hadden een plaatsje gezocht. Maar toen het vuurwerk tenslotte klaterend met zonnen en ballen, met pijlen en kleuren, sissend en fluitend, spattend en sproeiend de lucht inging, kwam vrijwel iedereen zijn auto uit. Het is altijd weer een magnifiek gezicht. We wilen in het bijzonder de heer Kemmink noemen, zonder wie dit vuurwerk-festijn niet mogelijk zou zijn geweest.

Duizenden deïleerden voor Koningin Juliana

SOESTDIJK. 1 Mei — Duizenden, die van heinde en verre gekomen waren, deïleerden gisteren gedurende anderhalf uur met bloemen en toejuichingen voor de jarige vorstin, waarbij men ruim 4.000 postduiven van het gazon van de paleistuin liet opstijgen. De ene stoet na de andere uit de provincieën, de ambachten, volgde en talrijke cadeaux werden aangeboden. Even viel een stilte, toen een groep Ambonnezen met Nederlandse en Ambonnese vlaggen voorbij trok.

Na de burgemeesters van Soest en Baarn en de aanwezige autoriteiten bedankte de Koningin, de Koningin en de Prins het paleis binnen, waar de rest van de dag in huiselijke kring werd doorgebracht.

Te Amsterdam hielden 1.100 man van zeeacht, landmacht en luchtmacht de eerste parade op Koninginnedag na de tweede wereldoorlog. (ANP)

Prins Bernhard thuis

SCHIPHOL. 28 April: — Prins Bernhard is Zaterdag per vliegtuig van zijn goodwill-bezoek van een maand aan Zuid-Amerika op verzoek van de Nederlandse regering teruggekeerd. Hij werd op het vliegveld verwelkomd door Koningin Juliana, de prinsessen, verschillende ministers, onder wie minister-president Drees, de Argentijnse en Chileense gezanten en verschillende hoge regeringsambtenaren. Even voor zijn terugkeer per auto naar het paleis Soestdijk zeide de Prins: „Ik ben zeer blij weer thuis te zijn. Ik ben overal uitstekend ontvangen, heb grote gastvrijheid en vriendschap ondervonden en ik heb zeer veel geleerd.“ (ANP)

HET GEZELSCHAP VAN WIM SONNEVELD SPELT TWEEAAL OP ARUBA

Naar thans is komen vast te staan zal het cabaretgezelschap van Wim Sonneveld op Aruba optreden op Donderdag 10 Mei in het De Vee's Theater, en op Dinsdag 15 en Woensdag 16 Mei met een ander programma in de Sociada Bolivariana. Daar dit laatste gebouw niet zoveel zitplaatsen heeft, worden dus

Van een „JUFFER“ uit twee delen, „GEZAGS-ONDERMIJNING“ en nog wat!

DIE ONDEUGENDE PICADOR

Mijnheer de Redacteur. Ik voel mij gedrongen in Uw, ook door mij, veelgezonden, blad om enige gastvrijheid te vragen, zulks naar aanleiding van het feit, dat U in Uw editie van Dinsdag j.l. onder het opschrift „Arubaans Commentaar“ enige beschuldigingen heeft geuit aan het adres van Picador.

Hoewel Picador zich er heus van bewust is, dat hij wel eens ondeugend is, is hij van mening, dat hij door U, nu hij eenmaal boter op zijn hoofd heeft, niet zo maar zonder gegronde reden in het zonnetje gezet behoef te worden.

En dat de reden inderdaad ongegrond is, zal U en de lezers weldra duidelijk worden.

Voordat U voortaan weer zulke beschuldigingen in Uw artikelen plaatst, dient U er zich terdege van te overtuigen of deze werkelijk steekhoudend zijn.

Zo begint U al met een pertinente onwaarheid. (Als U jukt hebt U ook ondeugend, hoor!). U schrijft namelijk in Uw commentaar tweemaal over het CURACAOSE ochtendblad „De Morgenster“. U, die zoals U zelf schrijft „De Morgenster“ waardeert en het zelfs „de bezorger uit de hand trekt“; heeft U in Uw nieuwzonger kennelijk het blad maar zeer oppervlakkig gelezen en nog nooit de kop goed bekeken (of heeft U die er in Uw onstuimigheid afgetrokken?)

Ook in het eerste punt van Uw beschuldiging geeft U blijkt een onnauwkeurige lezer te zijn. En dat is in Uw beroep een lelijk ding, Mijnheer! Welke waarde moeten Uw klanten nu wel hechten aan een door U gegeven oordeel over een boek?

U verwijt mij het officiële Volkslied denigrerend te hebben besproken (voor de lezers, die geen vaste klant van de boekhandelaar zijn, diene het volgende: denigreren is belasteren of zwart maken).

Mijnheer, doe me nou es een plezier en lees het artikelje van Picador nog een keertje op Uw gemak (niet onstuimig!), desnoods hardop. Dan moet U toch wel tot de conclusie komen, dat het officiële Volkslied, helemaal niet door Picador besproken, laat staan belasterd, is! Kunt U, dat er alsnog niet uit opmaken, dan is er altijd nog dr. Van Bemmel, die een uitstekende oogarts is.

Maar zover zal het toch heus wel niet hoeven te komen. Het is toch immers helder als glas, dat slechts de manier waarop het Volkslied wordt gezongen door mij aan de kaak is gesteld.

Het Nederlands Volkslied, dat in wezen een Geuzenlied is en gecomponeerd in jaren van strijd en onderdrukking (de 80-jarige Oorlog) dient stoer en krachtig gezongen te worden, zonder dat dit ook maar iets afdoet aan het plechtige karakter van één van de allerschoneste Volksliederen op aarde. Maar al te vaak wordt ons Volkslied (terwille van de plechtigheid) als een psalm of een koraal gezongen! En daarop maakte Picador een aanmerking, Mijnheer de Redacteur!

twee voorstellingen achter elkaar gegeven met hetzelfde programma.

Het gezelschap treedt op onder auspiciën van de Arend Petroleum Maatschappij en het Cultureel Centrum Aruba, waarin verenigd zijn d vier voornaamste verenigingen of Aruba: Het Algemeen Ned. Verbond

De Arubaanse Kunstkring, De Sociada Bolivariana en de Club Surinama. Leden van deze vier verenigingen kunnen tevoren op vertoon van hun lidmaatschapskaart een gunstige plaatsbewijs kopen en wel voor de eerste voorstelling (van 10 Mei in het De Vee's Theater) op DINSDAGMIDDAG 8 Mei te ORANJE STAD in de FLAMINGOROOM van 4 tot 6 uur n.m., en in ST. NICO LAAS op WOENSDAGMIDDAG 9 Mei in het CHESTERFIELD RESTAURANT van 5 tot 6 uur n.m.

De titel van de eerste avond is „MIENE, MIENE, MUTTE“, zo spreekt mogelijk zullen middels pamfletten en aanplak-bijlatten bijzonderheden bekend worden gemaakt, evenal de besprekingsdagen voor de tweedvoorstelling (15, 16 Mei in de Bolivariana).

MEN NEME GOEDE NOTA VAN HET BOVENSTAANDE!

Van een „JUFFER“ uit twee delen, „GEZAGS-ONDERMIJNING“ en nog wat!

DIE ONDEUGENDE PICADOR

In het door U gewraakte artikel stond, dat de tijdelijk Plaatsvervangend Waarnemend Gezagheders een toespraak houdt (hooger over de hoofden van de kinderen heen). Mijnheer, vertel me, waar wordt hier het Gezags ondermijnd? Had ik misschien niet mogen schrijven, dat de toespraak hoog over de hoofden van de kinderen heen gaat? Daar staat toch immers, wanneer het letterlijk wordt opgevat, dat de Gezagheders, door het feit, dat hij op een spreekgestoelte staat, hoog over de kinderen heen spreekt. Is dat Gezags ondermijning?

Vat U het figuurlijk op (en zo lang het spreekwoord van de „waard en z'n gasten“ nog opgeld doet, zal lenen de mensen kwaadkend bij ven!), dan staat er dus, dat de kinderen, hetgeen, door de Gezagheders gesproken is, niet hebben begrepen. I dat dan Gezags ondermijning?

Het is toch slechts weinigen gegeven om voor een hele groep kleine kinderen (en hoe uiteenlopend is nie de samenstelling!) werkelijk verstaanbaar te spreken.

Dus Gezags ondermijning? Belachelijk, Mijnheer!

Of..... nee, maar dat kan toch haast niet..... U wilt toch niet bevroren, dat mijn aanduiding „tijdelijk“ voor de (ook eerder in Uw kolommergebezigde) benaming Plaatsvervangend Waarnemend Gezagheders, gezags ondermijning is? Lieve Hemel, Mijnheer het zou er voor het Gezags roerd uitzien, indien een dergelijke onschuldige schalksheid naar aanleiding van een, door de bijzondere omstandigheden ontstane, vreemde titel, voldoende zou zijn om het te ondermijnen! Foei toch, Mijnheer! Weet U wat Gezags ondermijning is?

Uw veronderstelling, dat het Gezags van de hoogste Gezagsdrager, van wie wij als Pemsensen niets dan medewerking hebben ondervonden, zou kunnen worden geschaad door een dergelijke onschuldige opmerking! O zo!

Vervolgens moet ik U weer op een onwaarheid attent maken. U schrijft, dat het niet leuk is van een CURACAOSE blad (?) om zo over de Arubaanse kinderen te schrijven. Weer een bewijs voor Uw onnauwkeurigheid (pas op, Mijnheer, voor het chronisch deedt).

Er staat letterlijk: „Zo zingen al jaren de schoolkinderen van Aruba en Curacao... enz. Geheel onbegrijpelijk is het voor mij, waarom U de hr Jan Droog, die veel verbetering van het Zangonderwijs heeft gedaan, tegen Picador in bescherming wilt nemen. Die heeft toch immers niets met die aubade uitstaande? Dan zou het waarachtig wel beter gaan, daar ken ik hem te goed voor, zo goed zelfs, dat ik weet, dat hij mijn mening, omtrent de aubade, volkomen deelt.

Mijnheer de Redacteur, U wilt toch niet in ernst doen voorkomen, alsof U de hele strekking van deze Spaanse Juffer niet begrepen hebt. U zult het toch werkelijk met mij eens moeten zijn, dat deze aubade, in de vorm, waarop hij de laatste jaren plaatsvindt, in feite een belediging is van ons Vorstenhuis. En dat is niet de schuld van de Gezagheders, noch van de kinde-

ren en hun leerkrachten, doch uitsluitend van het Comité, dat deze „zang-hulde“ doet plaats vinden zonder behoorlijke voorbereiding (niet eenmaal repeteren de kinderen onder leiding van de Dirigent!). Is het een wonder, dat er zo ongelijk gezongen wordt?

Zelfs wordt niet eens de moeie genomen, het programma met wat andere en nieuwere nummers uit te breiden, waardoor de hele aubade een grote sleur is geworden en uitsluitend steunt op het goedkope effect van de kinderstemmen! Daarom. Mijnheer de Redacteur, die Arubaanse Spaanse Juffer!

Overigens kan Uw hele Arubaanse „commentaar“ hierover, gemakkelijk verklaard worden uit het tweede deel van de Spaanse Juffer, dat U (wijze-lijk) maar niet heeft afgedrukt!

Naschrift van de Redactie

Grang geven wij de „Ondeugende Picador“ gelegenheid in ons blad zijn mening kenbaar te maken. Wij meuen niet, dat wij beschuldigingen geuit hebben. In ons Commentaar hebben wij alleen gevraagd of het passend is op leze wijze zoals P., dat deed over ons Volkslied te schrijven en over de hoogste Gezagsdrager. Wij hebben NIET gezegd, dat P. „boter op zijn hoofd heeft“. Dat de Morgenster een „curacaos ochtendblad is, zal toch wel niemand betwijfelen, wij vragen ons of dat soms een sebande is? Een rant wier redactie, aandelhouders, antoren en drukkerij op Curacao gevestigd is, mag toch wel een Curacaose Courant genoemd worden? En als wij de Morgenster zo noemen, is dat dan een beschuldiging?

Wij hebben niet geschreven, dat P., het officiële volkslied belasterd heeft, gelukkig, dat we dat niet zouden kunnen schrijven naar aanleiding van zijn woorden „Wilhelmus, in treumars tempo“.

Wat het tweede punt betreft, wilen wij er op wijzen, dat er een groot verschil bestaat tussen „zich gezags ondermijnd uitlaten“ zoals wij schreven en tussen „gezags ondermijning“ zoals P. schrijft. Nu kan men drie brillen van Dr. van Bemmel op zijn neus hebben en dan nog kan de oede man het niet helpen als P. dat eresil niet aanvoelt.

Het zal toch ook P. wel duidelijk zijn, dat het helemaal niet ging over de Gezagheders op een spreekgestoelte of over een redevoering over de hoofden heen. Wie oever heelt om te ezen, leze, met of zonder bril!

Als P. schrijft „Zo zingen al jaren de schoolkinderen van Aruba en Curacao“ dan menen wij niet, dat het een onwaarheid is als wij schrijven „Wij vinden het niet leuk van het Curacaose blad zo over de kinderen op Aruba te spreken“. Met of zonder bril, wij kunnen de onwaarheid niet ontdekken!

Dat wij de Heer Jan Droog tegen licht geschrijf in bescherming nemen is toch vrij logisch? Hij is de man die hier op Aruba de leiding heeft van de zursus Algemeen Vormend Muziekonderwijs, hij is de man die op een van de belangrijkste Openbare scholen zanglessen geeft en als dan volgens en Cur. Blad en een zekere meneer lie zich Picador noemt, een aanval op het resultaat van al dat onderwijs gedaan wordt, want dat is het toch in feite, dan menen wij, dat het de taak van een Arubaans blad is, en de Heer Droog én de Kinderen die van hem leren zingen, in bescherming te nemen.

Overigens wilen wij uitdrukkelijk vaststellen, dat het ons niet ging om de organisatie van de Aubade, wij „blijven van mening, dat men het Officiële Volkslied en Gezagsdragers niet op de wijze kan bespreken zoals P. dat meende wel te kunnen doen. Daar- over kunnen we van mening verschillen, natuurlijk, maar daarom behoeft onze mening niet onjuist te zijn.

Wat het tweede deel van de bewuste deel van de bewuste Spaanse Juffer betreft, (wat een mooie juffer moet dat wel zijn, bestaande uit twee delen!) verwijzen wij P., naar ons Politiek overzicht van Zaterdag j.l.)



Flip the Lever—You're in Neutral!

NOW!
Neutral Clutch
IN THE FAMOUS 5.0 H.P. JOHNSON OUTBOARD MOTOR

Fishermen have asked for neutral in the Johnson "famous five." It's here—Johnson Neutral Clutch! Start in neutral. Flip the lever—and GO! 10' anywhere. Manuever easily... Johnson's new Model TN makes outboarding twice the fun! 5.0—OBC certified brake h.p. at 4000 r.p.m. 32 great features. Only 44 lbs. You'll like this motor! See it... \$500.00.

Sale Distributor Aruba
N.V. Winkels Handels Mij,
Hoek Wilhelmina - Irenestraat
Aruba N.A. — Tel. 1431

JOHNSON Sea-Horses

A.C. 423

ONS SPORTOVERZICHT
door DE TUKKER

DE SPORT IN HET TEKEN VAN ORANJE
Het is Oranje en het blijft Oranje boven!

De 36 gespeelde wedstrijden ter ere van de verjaardag van H. M. Koningin Juliana, waarvan Zaterdag en Zondagmiddag de finalewedstrijden plaats vonden hebben alle een prettig en sportief verloop gehad. Zo was Uwe Tukker Zaterdag en Zondag getuige van de finalewedstrijden van het Oranjejeestournooi, waarvoor de Oranjevereniging Aruba een 8-tal prachtige en mooi gegraveerde, Koningin Julianahekers beschikbaar stelde.

De Zaterdagmiddag gespeelde finalewedstrijd tussen de Overgangsklasse Atomic en Lucky Strike waarvoor de rust zeer enthousiast en voorspanning. Beide ploegen gaven een zeer goede en sportieve strijd te zien. Het gelukte de mannen van Lucky Strike voor de rust een 1-0 voorsprong te nemen. Na de rust zetten de Atomicmannen er een schepje hi op en door snel en open spel brachten ze binnen 5 minuten de stand op gelijke voet, terwijl zij even later zelfs met een prachtig doelpunt er 2-1 van maakten. Het gelukte even op dat Lucky Strike gelijk zou maken. Enige goede doorbraken brachten het Atomic doel in gevaar. Doch de beide backs en keeper wisten in zeer goede vorm en lieten zich niet verrassen. Hoe meer de strij verstrekt, hoe enthousiaster de strijd werd. Atomic houdt het beste van het spel en Lucky Strike wordt meer eigen helft teruggedrongen. Door onverwachte schoten is de voorhoofd van Atomic steeds gevaarlijk en al enige van deze schoten kort achter elkaar doel treffen is het met Lucky Strike gedaan. Het einde komt met een verdiende (6-1) overwinning voor Atomic. De achterhoede van Lucky Strike was de laatste vijftien minuten haar vorm geheel kwijt. De hoge score is dan ook hoofdzakelijk danken.

Op het Union terrein te Santa Cruz werd de wedstrijd tussen de 1. klasse finalisten La Salle Boys en Elf Sterren van avoneta gespeeld. Na harde en faire strijd wonnen de L.S.B.-ers met 3-1 nadat elfsterren met 1-0 een voorsprong had genomen. Ook deze strijd werd onder leiding van scheidsrechter J. Schenker in de beste verstandhouding gespeeld.

Omstreeks 3 uur Zondagmiddag betraden de Junioren het R.C.A. terrein. De beide finalisten Dakota en Don Bosco bonden de strijd aan. Na harde strijd welke door scheidsrechter Snoek goed geleid werd, wonnen de Dakotaknopen met 1-0. Precies om 4.30 uur n.m. stellen de A klassers Sint Nicolaas Jrs en R.C.N. zich voor het begin van de strijd op. Dan klinkt het Wilhelmus over het veld en keurig staan beide elftallen in de houding. Onmiddellijk hierna klinkt het aanvangssignaal en de strijd is begonnen. Honderden en honderden bezoekers hebben zich rond de lijnen van het veld opgesteld en wederom bleek het gemis van een goed en degelijk sportstadion. De Gezaghebber a.i. de Heer Hessling; de Onder voorzitter van de Oranjevereniging de Heer Ir. A. van den Berg; de Voorzitter van de Aruba Voetbalbond de Heer F.J.C. Beaugon en enige hestuurleden woonden de wedstrijd bij. Sint Nicolaas Jrs. dat in haar sterkste opstelling speelt, waarbij de beide Briezens als links en recht binnen zijn opgesteld en Casuelo Martinez weder de rechtsbackplaats inneemt, zet onmiddellijk een hevige offensief in. Al spoedig blijkt dat de jonge A klasser R.C.N. het zwaar te verantwoorden zal krijgen. De achterhoede en halflinie van Noord zet alle zeilen bij om een overrompeling te voorkomen. Door harde trappen en enthousiast spel zien zij kans aan de eerste aanval. Het hoofd te bieden. Na 6 minuten is het Juan Briezen die na goed samenspel met zijn hroer Casimir en de rechtsbuiten Solognier, met een hard onhoudbaar schot zijn ploeg de leiding geeft. 1-0. R.C.N. laat zich hierdoor niet ontmoedigen en zij trekken onmiddellijk ten aanval Casuelo en keeper Tweebloom blijken het grote struikelblok voor R.C.N. te zijn. Als in de 17de minuut een der R.C.N. backs een strafschot veroorzaakt, is het Juan Briezen die het leer keihard tegen de paal schiet. Nog geen drie minuten later breekt Casimir Briezen alleen door de R.C.N. verdediging en even later ligt de hal voor de tweede maal achter de keeper van Noord in het doel. 2-0. Dan zet R.C.N. er een schepje bij op en enthousiast trekken zij ten aanval. Zij maken hierbij de grote fout het spel te kort te houden en dat is een kolfje naar de hand van mannen als Casuelo Martinez. Rust gaat in met een 2-0 voorsprong voor Sint Nicolaas.

Na de rust is Sint Nicolaas Jrs het meest in de aanval. Het hele elftal speelt een zeer goede partij en zwakke plekken hebben wij niet kunnen ontdekken. De mannen van R.C.N. spelen wat zij waard zijn en zij

hijken hun huid zo duur mogelijk te willen verkopen. Zij kunnen echter niet voorkomen dat de hardwoegende Solognier, na een aanval ver rechts met een hard schot de stand op 3-0 brengt. Kort hierna maakt de R.C.N. keeper tot twee maal toe een fout hetgeen evenveel maal een doelpunt opleverd door J. Briezen geseoord. In de laatste 15 minuten is het nogmaals Juan Briezen die met een hard schot de stand op 6-0 brengt. De laatste minuten gaat de strijd weer gelijk op en als het einde komt heeft Sint Nicolaas Jrs deze faire en aantrekkelijke strijd gewonnen. Vier van de zes doelpunten werden door Juan Briezen geseoord. De leiding was zij scheidsrechter Loefstok in goede handen.

Hierna werd voor het clubhuis van R.C.A. na het spelen van ons volkslied en een kort en toepasselijk woord van de Heer Gezaghebber a.i. de Koningin Julianahekers aan de volgende ploegen uitgereikt:

A. KLASSE. 1ste prijs Sint Nicolaas Jrs; 2de prijs R.C.N.

OVERGANGSKLASSE. 1ste prijs Atomic; 2de prijs Lucky Strike.

B. KLASSE. 1ste prijs La Salle Boys; 2de prijs Elf Sterren.

JUNIORENKLASSE. 1ste prijs Dakota; 2de prijs Don Bosco.

Aan de vereniging Atomic viel de extra prijs, de heker welke door de Heinekens Bierbrouwerij te Amsterdam beschikbaar was gesteld voor de ploeg welke gedurende het Oranjejeestournooi de meeste doelpunten scoorde, ten deel. Atomic scoorde 14 doelpunten op de voet gevolgd door Sint Nicolaas welke ploeg 13 loelpunten scoorde.

Na een door de Heer Gezaghebber uitgebracht en door allen overgenomen driewerf hoera! voor H. M. de Koningin, kwam het einde van deze mooie en goed geslaagde Oranjejeestwedstrijden.

DE ZEILWEDSTRIJDEN
Alvorens Maandagmorgen het signaal werd gegeven voor het vertrek van de boten welke aan de zeilwedstrijd deelnamen, werden de versierde boten door de commissie geseurd. De eerste prijs zijnde een prachtige elektrische klok voorstellende een zeilschip, werd door de Reina Virginia met schipper van der HANS gewonnen, de tweede prijs, een mooie sigarenaansteker, voorstellende een vuurtoren, werd gewonnen door de Clara Beatriz met schipper A. ORMAN terwijl de derde prijs werd toegekend aan de AREND, met schipper Leonco ORMAN.

Precies om 10.15 uur in de voormiddag klonk het startsignaal voor de zeilwedstrijden en onmiddellijk ontspan zich een felle strijd tussen de deelnemers. Het was een prachtig gezicht deze schepen door de Paardenhaai te zien klieven. Een loodshad plaats gevonden hoot waarin de controlecommissie had plaats gevonden vergezeld de schepen. Na spannende strijd was het schipper L. ORMAN die met de „Arend“ als eerste binnen kwam na een strijd van een uur en vijftien minuten. De schipper N. HOEK met de „Virgen del Carmen“ kwam als tweede binnen terwijl als no. 3 schipper D. ORMAN met de snelle Casuelo hinnen liep. De andere deelnemers kwamen allen veel later hinnen.

Nadat door de organisator der wedstrijden de prijswinnaars door de microfoon waren afgeroepen, werden de prijzen door de Heer Ir. A. van den BERG, als onder Voorzitter van de Oranjevereniging Aruba, aan de winnaars uitgereikt. Begonnen werd met de uitreiking van de prijzen voor de mooiste versierde hoten. Daarna kwamen de winnaars van de zeilwedstrijden aan de heurt. Schipper L. ORMAN ontving als eerste prijs een enveloppe inhoudende 75 gulden, schipper N. Hoek ontving als tweede prijs 35 gulden terwijl schipper D. Orman een prijs van 25 gulden ontving.

Na deze prijsuitreiking nam de Heer Ir. van den Berg andermaal het woord en bedankte al de medewerkers en de verschillende commissieleden. De commissie van keuring bestond uit de Heren Goslinga.

DE VOLKSSPELEN
Precies om 13.45 uur werd in het Wilhelmussportpark een aanvang gemaakt met de Volksspeelen. Even als voorgaande jaren werden deze spelen weder druk bezocht. Onmiddellijk nadat het Wilhelmus door de verschillende luidspekers over het terrein had geklonken, werd onder vrolijke marsmuziek de verschillenle spelen afgewerkt. De spelen doelschoppen, vlaggenloop, hoefijzerwedstrijd, basketbalwerpen voor meisjes trokken veel belangstelling. Voor de limonade en koekhapwedstrijden hadden de juryleden handen tekort om de vele liefhebbers te kunnen inschrijven. Dit natte en zoete wedstrijdje viel zo in de smaak dat zelfs

Wij vervoeren alles voor U!
Zorgen voor inkleringen enz.
Expeditiebedrijf
Officina Maritima
G. T. VOS
Telefoon 1622
Oranjestad
A.C. 425

PRIMA BRILL
24 UUR
SPRINGER & FUHRMANN
A.C. 426

Voor reservering KLM
telefoon No. 1492
E. & G. MARTIJN (Aruba) Ltd
A.C. 428

Voor Kinder-, Portret- en BRUIDSFOTO's
ART PHOTOGRAFY
Jan Bonke
Kruisstraat 2
Tel. 1260 — Oranjestad
Ontwikkelen — Afdrukken en Vergroten
Zondag's geopend van 10-1 u
A.C. 413

A.C. 410

Voor Uw transporten, douane-inkleringen enz. enz.
zorgt graag
CARLOS WOLTER
Klipstraat, Tel. 1323
A.C. 411

ENTRE AMIS
Qualité!
DUBONNET
Agenten: E. & G. MARTIJN
Curacao — Aruba
A.C. 452

„ACE-STUDIO“
next door to Velds'
San Nicolaas
tel. 5147
Joe F. A. d'Aguir
Proprietor
Portraits, Developing
Printing and Enlarging
Films, Camera's, All
Photographic Equipment,
A.C. 409

HBU HBU
Voorzichtigheid
is de moeder van de porseleinkast.
Een gezegde dat getuigt van wijze bedachtzaamheid. Wie van deze waarheid goed doordrongen is, zal zijn kostbaarheden en waardepapieren zeker niet in huis bewaren, doch ze veilig in onze banksafe opbergen.
HOLLANDSCHE BANK-UNIE N.V.
Oranjestad — San Nicolaas
A. C. 454

DO NOT NEGLECT A COUGH that hangs on

It may become chronic; it may lead to something more serious, more worrying. You can easily get rid of a cough that hangs on; by taking

FERROL COMPOUND
the TONIC COUGH REMEDY.
The very fact that a cough hangs on is an indication that your NATURAL RESISTANCE is low and that nature needs help; and as long as your resistance is poor you will never get rid of your cough.

FERROL COMPOUND
starts off by RAISING YOUR RESISTANCE and in a short time YOU WILL BE ABLE TO THROW OFF THE COUGH.

FOR THAT COUGH YOU CAN'T SHAKE OFF, TAKE

FERROL COMPOUND
the Tonic Cough Remedy in the Blue Wrapper which is on sale at all Boticas.

J. L. PENHA & SONS, Inc.
Curaçao

FERROL COMPOUND
A TASTELESS EXTRACT OF COD LIVER OIL AND IRON
Description
Ferrol Compound is a palatable and pleasant to taste form of fresh Cod Livers, the nutritious grease eliminated — with Iron Phosphorus contained in the Compound Syrup of Hypophosphites, with Quinine and Strychnine, nourishing Malt and Fluid Extract of Wild Cherry Bark, together with Creosote and Guaiacul.
NUTRITIVE—TONIC—STIMULANT
Ideally suited for the treatment of fresh or obstinate Coughs and Colds.
Prepared under license from the National Ferrol Co., New York, N.Y., Toronto, Ontario, Canada by
J. L. Penha & Sons, Inc.
953 CHAMBERS LANE, LONDON, England
AND COLACOTTOWN, DEERARA, BRITISH GUIANA

BLACKSTONE
No other washer offers
FAST-SAFE-THOROUGH
HYDRATOR WASHING ACTION
Only Blackstone's famous Hydrator method washes clothes cleaner, quicker, safer by three essential cleansing actions that duplicate those you use in hand laundering your dainty lingerie—gentle rubbing—suction—fibre-flexing. See this big, deluxe Blackstone in action. Note its rugged construction, its all white, "SUPERNAEL" finish, its "Econo-Gauge" Wringing Pressure Control. A host of other exclusive features make Blackstone, by far, the biggest washer buy of the year!

See your Blackstone Dealer,
MARIO S. ARENDS INC., ARUBA
A.C. 450

De beste remedie tegen vermoeidheid...
is zeker een paar gemakkelijke schoenen
Juist in de tropen moet U Uw voeten de gemakkelijkste schoenen geven, die er zijn, dus **Hartogs** schoenen.
Onze keus is enorm, onze pasvorm en service werkelijk af. Geen wonder dat iedereen zegt:
„Wie zou niet in **Hartogs** schoenen willen staan?“
Nassastraat 99 - Oranjestad - t/o Nic. Habibe
A.C. 457

Zij kunnen mij hiervan niet beschuldigen!

Het resultaat van proeven in gezaghebbende tandheelkundige literatuur gepubliceerd toont, dat poetsen van de tanden direct na het eten met COLGATE TANDPASTA TANDBEREIDING HET BEST TEGENGAAT!

Onderzoekingen door vijf leidende Amerikaanse universiteiten hebben aangetoond, dat het poetsen van de tanden direct na het eten de Colgate methode tandbereiding het best tegengaat! Beter dan elk mondhypoetisch middel, dat het ten dage verkrijgbaar is!

Ja en een onderzoek van twee jaar heeft aangetoond, dat Colgate methode meer tandbederf voor meer mensen is tegengegaan, dan ooit te voren in de geschiedenis van tandpasta! Geen ander tandpasta beschikt over bewijzen van zulke resultaten—de beste resultaten ooit door een tandpasta ooit bekendgemaakt!

GEbruik COLGATE TANDPASTA
Om uw adem te reinigen
Terwijl U uw tanden schoon houdt —
En helpen tandbederf tegengaan!

COLGATE
TRIBON DENTAL CREAM

A.C. 438

Seccion na Papiamento

NACIONALIDAD HULANDES
Siman pasa e alto funcionario di Rotary Internacional a bishita Aruba...

ling y Consul General di Venezuela.
Segun nos ta informa Sh. Lovejoy y esposa a hiba cu nan inasha bon impresion di nos isla.

ONS SPORTOVERZICHT
(Vervolg van pag. 2)
een zestal volwassen mannen, huisvaders er toe overgngen zich voor deelname...

100 METER
Aantal deelnemers 26
1ste prijs B. ESCALO.
2de prijs E. F. VOS.

7de prijs no. 4 J. BOELHOUWER.
EXTRA PRIJZEN VOOR DE 5 KM. WIELERWEDSTRIJD
Daar aan deze grote strijd door drie zeer jeugdige personen werd volbracht...

Schoolwedstrijden
werden een succes
De schoolwedstrijden welke onder auspiciën van de Aruba Voetbalbond gedurende de maand April werden gehouden...

BEKENDMAKING

- ENNO, Saturnio
voor 1 1/2 jaar ing. 29- 7-50
KHOUDT, Alfonso Pedro
voor 2 mud. ing. 6- 3-51

COREMENTU DURU DI AUTO
A START TROBE
Ultimamente e corementu duru di auto den stad y riba caretera a start trobe...

ARUBA IN UN CRICKET BOND
Algun dia pasa, despues to amplio preparacion, a worde lanta e cricket bond...

Better shoe-repair
Finer finishing
Stronger sole-leather
Quicker service

DOELSCHOPPEN
Aantal deelnemers 89
1ste prijs O. STEBA
2de prijs KEARSENHOUDT.

ZAKLOPEN
Aantal deelnemers 82
Jongens.
1ste prijs E. ADONIS.
2de prijs F. ADONIS.

VLAGGENLOOP
Aantal deelnemers 57.
Jongens.
1ste prijs Nicasio HELDER.
2de prijs Hubert WILLIAMS.

EEN CHRISTELIJK MILITAIR- EN ZEEMANSHUIS OP ARUBA
Toen enige maanden geleden de hoofdvoortpredikant van de Nederlandse Marine Aruba bezocht...

Premier Drees
Hield radiorede
„Het is mij een voorrecht op deze dag weer Koningin Juliana, Prins Bernhard, zo juist teruggekeerd van zijn reis...

PASSAGIERS VOOR ARUBA
Met het m.s. „Willemstad“, dat op 3 Mei in Aruba verwacht wordt, zullen onderstaande passagiers voor Aruba aankomen...

Gelegenhheids gesprekken
MET NEDERLAND
De Landsradiodienst deelt ons mede, dat van Maandag 7 tot en met Zaterdag 19 Mei gelegenheid bestaat...

Gelegenhheids gesprekken
MET NEDERLAND
De Landsradiodienst deelt ons mede, dat van Maandag 7 tot en met Zaterdag 19 Mei gelegenheid bestaat...

Gelegenhheids gesprekken
MET NEDERLAND
De Landsradiodienst deelt ons mede, dat van Maandag 7 tot en met Zaterdag 19 Mei gelegenheid bestaat...

EEN ZELDZAAM STAALTJE
Een onzer lezers vertelde ons het volgende staaltje:

„Enige tijd geleden kwamen er plotseling een paar zeer oude vrienden van Curaçao bij mij op bezoek. Vanwege het weerzinnen moest er natuurlijk geklonken worden, maar... ongelukkig genoeg was er niets kouds in huis. Geen nood. Mijn vrouw, die nooit haar tegenwoordigheid van geest verliest, legde fluks een paar flessen bier (National Premium tussen haakjes) in de ijskast. Na de eerste begroeting, die amper vijf minuten duurde, werden de flessen er weer uitgehaald, en ziet: „koud.“ Na vijf minuten in de ijskast gelegen te hebben... dat kan alleen een ijskast van het merk Frigidaire geweest zijn. Dat was het dan ook en U begrijpt, dat deze heer voortaan geen ander merk hebben wil.

N.B. Frigidaire ijskasten, van de wereldberoemde firma General Motors Corp., zijn verkrijgbaar bij de firma N.V. Winkel's Handel Mij. De betalingscondities zijn zodanig, dat iedereen zich zo'n luxe kan veroorloven. Wij zouden een bezoek aan de showroom van deze firma dan ook ten zeerste aanbevelen.

DRIEBEENLOPEN
Aantal deelnemende paren 18.
1ste prijs A. Flores — C. Tromp.
2de prijs R. Zaandam — H. Tromp.
3de prijs I. Orman — A. Campo.

KLIM
1. KLIM is zuiver en gezonde melk
2. KLIM blijft goed zonder koeling
3. KLIM is van uniforme kwaliteit
4. KLIM wordt aanbevolen voor kindervoeding
5. KLIM verhoogt de voedingswaarde van de melk

KLIM WORDT AANBEVOLEN VOOR DE VOEDING VAN DE ZUIGELING
Wanneer U melk gaat kopen voor Uw baby, dan doet U het best door het merk KLIM te vragen, de melk die alle vrouwen ten volle waard is.

KLIM
7. KLIM is zuiver en zuiker... volgens speciaal procedé ingeblijkt
8. KLIM wordt bereid onder strenge controle

KLIM ZUIVER GEZOND MELK
De meest gevraagde ter wereld

„Washing“ dulls hair. Halo glorifies it!



Not a soap, not a cream... Halo cannot leave dulling, dirt-catching soap film!
Gives fragrant "soft-water" lather... needs no special rinse!
Halo leaves hair soft, manageable—shining with colorful natural highlights!
The largest selling shampoo in America

veals the hidden beauty of the hair! A.C. 439

Gouvernement van de Nederlandse Antillen

Landsradio- en Telefoondienst

Van Maandag 7 tot en met Zaterdag 19 Mei kunnen ter gelegenheid van MOEDERDAG bijzondere gesprekken worden gevoerd in het verkeer met NEDERLAND tegen ZES gulden voor een gesprek van MAXIMUM 3 minuten.

De dienst is GESLOTEN op Zondag 13 en Maandag 14 Mei (1e en 2e Pinksterdag). De zogenaamde

„Gelegenhheids gesprekken“

kunnen worden aangevraagd bij de Telegraafkantoren te Oranjestad en San Nicolas op ARUBA en bij de Spreekcel van de Telefooncentrale (Telefoon 1410) op het Wilhelminaplein te CURAÇAO.

BIOSCOOP-PROGRAMMA

van Zaterdag 5 Mei tot en met Vrijdag 11 Mei

DE VEER Oranjestad AT 8.30 P.M.	MEI	RIALTO Oranjestad AT 8.00 P.M.	CINELANDIA San Nicolas AT 8.00 P.M.	PRINCIPAL San Nicolas AT 8.00 P.M.	AURORA Santa Cruz AT 7.30 P.M.	SAVANETA Savaneta At 7.30 P.M.
SAT. 5 - SUN. 6 - MON. 7 TUESD. 8 - WEDN. 9 The 20th Century Fox Super Sensational Production in TECHNICOLOR: "THE BLACK ROSE" (La Rosa Negra) Starring: TYRONE POWER - ORSON WELLES - CECILIE AUBRY - JACK HAWKINS - MICHAEL RENNIE - FINLAY CURRIE All the magnitude and adventure of a great novel is on the screen! A world afire with conquest-ablaze with discovery! An adventure that will flame... till the stars grow cold! Filmed along the fabled route of Kublai Khan... a vast spectacle of multitudes and thundering caravans! He saw what no man yet has seen! He swept across half the earth and plundered Cathay, with the hordes of Kublai Khan... he saw the black rose, whose name was on the lips of kings... and made her his! When empires crumbled... and conquering armies marched... in the adventure of the ages! A world afire with adventure! In addition: WARNER PATHE NEWS No. 73 a picturization of the latest world headlines! f 1.75 (18 Years up Admitted) f 1.25	SATURDAY (SABADO) 5th SUNDAY (DOMINGO) 6th	The Warner Bros Special: BARRICADE (Barricade) Starring: RUTH ROMAN - DANE CLARK - RAYMOND MASSEY in TECHNICOLOR! It's kill-or-be-killed. 100 miles from nowhere - and a woman is a treasure to fight for! A screen full of fight and fury! The one way in was GUNS FIRST! the one way out was FEET FIRST! f 1.25 (18 Years up Admitted) f 1.—	THE MEN Starring: TERESA WRIGHT - MARLON BRANDO - EVERETT SLOANE - JACK WEBB A completely new experience between men and women! More punch than "Champion", more guts than "Home of the Brave" from the producer who dares to make pictures as they have never been made before! Meet the new star MARLON BRANDO! f 1.25 (18 Years up Admitted) f 1.—	STORM WARNING GINGER ROGERS - RONALD REAGAN - DORIS DAY - STEVE COCHRAN No story ever like it... unmasks the hidden evil behind the dirty white robes of the Ku Klux Klan! Not a story of ten years ago... or ten months ago... a story of today! A girl faced with disgrace that came out of the dark! ENGANCHE f 1.25 (18 Years up Admitted) f 1.—	SUNDAY (DOMINGO) LA LAVANDERA Y EL EMPERADOR Con: NINI MARSHALL y EDUARDO CUTINO En Español f 1.25 (Se Admiten Niños) f 1.—	SATURDAY (SABADO) BRINDIS A MANOLETE Con: PEDRO ORTEGA y PAQUITA RICO En Español f 1.— (Se admiten Niños) f 1.—
SUNDAY 6th - AT 4.00 P.M. "DAUGHTER OF THE JUNGLE" (Prisionera de la Selva) With: LOIS HALL and JAMES CARDWELL f 0.75 (12 Years up Admitted) f 0.50	MATINEE 6th	AT 6.00 P.M. JIGGS AND MAGGIE IN COURT (Un Caso Perdido) With: JOE YULE - RENIE RIANO - TIM RYAN The court jesters of the comics in their slappiest, happiest hit! Amazing but true... Jiggs wears the pants at last! Maggie gets 30 days... without her rolling pin! f 0.75 (Children Admitted) f 0.50	AT 6.00 P.M. The Universal Technicolor Presentation: CAN'T HELP SINGING Starring: DEANNA DURBIN and ROBERT PAIGE The songs she sang at the height of her career and a sweet story full of sweet memories! f 0.75 (Children Admitted) f 0.50	AT 6.00 P.M. TRAIL OF THE RUSTLERS With the two-fisted king of the great West! CHARLES STARRETT, assisted by SMILEY BURNETTE The kids will appreciate this excellent production! f 0.50 (Children Admitted) f 0.25 ENGANCHE	NO MATINEE	SUNDAY (DOMINGO) NANCY GOES TO RIO (Pasión Carioca) JANE POWELL - ANN SOTHERN - BARRY SULLIVAN and CARMEN MIRANDA In Technicolor f 1.— (18 Years up Admitted) f 1.—
MONDAY (LUNES) 7th SUNDAY 6th - AT 4.00 P.M. "DAUGHTER OF THE JUNGLE" (Prisionera de la Selva) With: LOIS HALL and JAMES CARDWELL f 0.75 (12 Years up Admitted) f 0.50	MONDAY (LUNES) 7th	The TRUCOLOR Extra Special: DOWN DAKOTA WAY (El Rebanó la Muerte) Starring: ROY ROGERS - TRIGGER - DALE EVANS - and the RIDERS OF THE PURPLE SAGE When you ride the thrills fly! Here's Rogers' action as you like it... fast, hair-trigger adventure... Brimmed with suspense... laughs... and excitement! You'll call it wonderful! f 1.— (Children Admitted) f 0.75	The Super-Double of the week: 1. JINX MONEY LEO GORCEY - HUNTZ HALL 2. OUTCAST OF BLACK MESA With: CHARLES STARRETT and SMILEY BURNETTE The double-program that is triple value at these prices: f 1.— (18 Years up Admitted) f 0.75	The superb thriller: CANYON PASSAGE Starring: DANA ANDREWS and SUSAN HAYWARD One of the most terrific and daring jailbreaks in history! A handful of men who terrified many states of the U.S.A. This is a true story!! f 1.— (18 Years up Admitted) f 0.75 ENGANCHE	NO MOVIES	The Double-Program of the week: 1. TRAIL OF THE RUSTLERS (Rio Perdido) With: CHARLES STARRETT and SMILEY BURNETTE 2. GENTLEMEN FROM NOWHERE (El Muerto Regresa) With: WARNER BAXTER - FAY BAKER f 0.75 (18 Years up Admitted) f 0.75
SUNDAY 6th - AT 6.00 P.M. The most important screen presentation ever made: THE HOLY YEAR 1950 A feature motion picture that will take you on the pilgrimage! Filmed in the Vatican with the approval of His Holiness and the Central Committee for the Holy Year! And a selection of SHORTS f 1.— (Children Admitted) f 0.75	TUESDAY (MARTES) 8th	Filmed in breath-taking full color... three years in the making... AUTHENTIC! Filmed with all native cast: THE ANGRY GOD (La Pasión de un Dios) Blazing with passion... flaming with rage! A love so great... it defied the Angry God! See the mad frenzy of mystic rite! f 1.— (18 Years up Admitted) f 0.75	THE KID FROM CLEVELAND GEORGE BRENT - LYNN BARI - RUSTY TAMLIN - TOMMY COOK - ANN DORAN One of the most interesting stories around a great baseball team, in this case THE CLEVELAND INDIANS! A heart-warming story so humanly portrayed! Do not miss the great games in this picture! f 1.— (Children Admitted) f 0.75	THE CONSTANT NYMPH Starring: CHARLES BOYER - JOAN FONTAINE - ALEXIS SMITH - CHARLES COBURN A picture of which Warner Bros has always been proud! The star chosen for its filming speaks for itself! f 1.— (18 Years up Admitted) f 0.75 ENGANCHE	NANCY GOES TO RIO (Pasión Carioca) JANE POWELL - ANN SOTHERN - BARRY SULLIVAN and CARMEN MIRANDA In Technicolor! f 1.— (18 Years up Admitted) f 0.75	The First 8 Chapters of the Gigantic Serial: CONGO BILL (La Reina del Congo) DON MCGUIRE - CLEO MOORE - JACK INGRAM - I. STANFORD JOLLEY. f 0.75 (12 Years up Admitted) f 0.75
A.N.V. presenteert CABARET WIM SONNEVELD Toegangsprijs voor: Employees van de A.P.M., Leden van het A.N.V., Leden van de Arub. Kunstkring, Leden van Club Suriname en Sociedad Bolivariana... f 1.50 Niet-leden... f 2.50	WEDNESDAY (MIERCOLES) 9th	AT 6.00 P.M. RETURN OF THE FRONTIERSMAN GORDON McRAE and JULIE LONDON In Technicolor f 0.50 (Children Admitted) f 0.25	The Master adventure picture: DAUGHTER OF THE JUNGLE Starring: LOIS HALL - JAMES CARDWELL - WILLIAM WRIGHT - SHELDON EONARD Thrill-loaded action in the mystery-cloaked wilds of Africa! Jungle excitement at fever pitch! Action! Adventure! Wild animal fights! Strange native dances! S E E : The terror dance of a voodoo tribal "Ticoora", fearless queen of the jungle, fight a ferocious gorilla to the death. The blood-crazed leopard attack on unsuspecting natives. Fire maddened warriors in a stake-burning ritual! Jungle thrills as never before! This one you must NOT miss! f 1.— (12 Years up Admitted) f 0.75	One of the greatest and most important screen presentations ever made to moviegoers: 1. HOLY YEAR 1950 A feature motion picture that will take you on the pilgrimage! Filmed in the Vatican with the approval of His Holiness and the Central Committee for the Holy Year! 2. THE HAPPY YEARS TECHNICOLOR! DEAN STOCKWELL - SCOTTY BECKETT - LEON AMES - DARRYL HICKMAN You'll laugh and love every minute of this delightful movie! M.G.M.'s delightful tale of carefree youth... excitingly different! f 1.— (Children Admitted) f 0.75 ENGANCHE	NO MOVIES	The last 7 Chapters of the Serial: CONGO BILL (La Reina del Congo) DON MCGUIRE - CLEO MOORE f 0.75 (12 Years up Admitted) f 0.75
FRIDAY 11th: DAISY KENYON (Entre el Amor y el Pecado) Starring: JOAN CRAWFORD - DANA ANDREWS - HENRY FONDA - RUTH WARRICK - MARTHA STEWART - PEGGY ANN GARDNER - CONNIE MARSHALL A picture which 20th Century Fox is proud to present! A guarantee for satisfaction and quality entertainment! f 1.25 (18 Years up Admitted) f 1.25	THURSDAY (JUEVES) 10th	AT 8.00 P.M. The greatest picture from Hollywood in 1949: SANDS OF IWO JIMA (Arenas de Iwo Jima) Starring: JOHN WAYNE - JOHN AGAR - ADELE MARA - FOREST TUCKER f 1.— (18 Years up Admitted) f 0.75	The TRUCOLOR Super Special: DOWN DAKOTA WAY Starring: ROY ROGERS - TRIGGER - DALE EVANS and the RIDERS OF THE PURPLE SAGE! When you ride the thrills fly! Here's Rogers' action as you like it... fast, hard, hair-trigger adventure... Brimmed with suspense... laughs... and excitement! You'll call it wonderful! f 1.— (Children Admitted) f 0.75	SANDS OF IWO JIMA Starring: JOHN WAYNE - JOHN AGAR - ADELE MARA - FOREST TUCKER The greatest picture from Hollywood in 1949! The HOTTEST picture in years, made possible through the tremendous co-operation of the United States Marine Corps! f 1.— (18 Years up Admitted) f 0.75 ENGANCHE	BOMBA ON THE PANTER ISLAND (La Pantera Negra) Starring: JOHNNY SHEFFIELD - LITA BARON - ALLEN ROBERTS - CHARLES IRWIN f 1.— (12 Years up Admitted) f 0.75	CAN'T HELP SINGING (Feliz y Enamorado) With: DEANNA DURBIN and ROBERT PAIGE In Technicolor! f 0.75 (Children Admitted) f 0.75
	FRIDAY (VIERNES) 11th	La estupenda produccion en Español: AMORES Y CANCIONES Interpretando los roles estelares: TITO GUIZAR - MARIA LUISA ZEA - RAFAEL ICARDO - BARBARA GIL - y MANOLO NORIEGA Una película que reúne todos los elementos que el éxito requiere! Dramatismo humano... situaciones cómicas... estampas folklóricas... momentos de alegría... y... muchas canciones! Y por primera vez en la pantalla presentado la peregrinación de la virgen de SAPOTANO. Esta es una película que calma... TODO! No deja de verla! f 1.25 (No upta p. m. d. 18 a.) f 1.—			NO MOVIES	THE LAST BANDIT (El Último Bandido) WILLIAM ELLIOTT and ADRIAN BOOTH In Tricolor! f 0.75 (18 Years up Admitted) f 0.75